

- 93-01 19930113
Barbara McDougall
Déclaration de l'honorable Barbara McDougall,
secrétaire d'État aux Affaires extérieures du
Canada, lors de la cérémonie de signature de la
Convention sur les armes chimiques
- 93-02 19930121
Michael Wilson
Allocution prononcée par M. Michael Wilson,
ministre de l'Industrie, des Sciences et de la
Technologie et ministre du Commerce extérieur, sur
le projet de Loi C-91 devant le comité du Sénat
- 93-03 19930125
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Science et de
la Technologie et ministre du Commerce extérieur
au déjeuner Expo Canada 93
- 93-04 19930126
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, à un déjeuner à Monterrey, au Mexique
- 93-05 19930204
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, de la Science et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur à l'Association des étudiants en
économique de l'Université d'Ottawa, et à
l'Association internationale des étudiants en
économique et en commerce
- 93-06 19930204
Barbara McDougall
Notes pour une allocution de l'honorable Barbara
McDougall, secrétaire d'État aux Affaires
extérieures, devant l'Académie diplomatique du
ministère des Affaires étrangères de la Russie
<<LE CANADA ET LA RUSSIE -- LA GESTION DU
CHANGEMENT>>
- 93-07 19930208
Barbara McDougall
Déclaration de l'honorable Barbara McDougall,
secrétaire d'État aux Affaires extérieures, au
séminaire sur le programme du Canada pour la paix
et la sécurité mondiales

- 93-08 19930215
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur à la séance plénière d'ouverture du Comité ministériel mixte Canada-Mexique
- 93-09 19930215
Michael Wilson
Toast prononcé par l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, et ministre de Commerce extérieur, à la clôture de la neuvième réunion du Comité ministériel mixte Canada-Mexique
- 93-10 19930216
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur pour présenter le secrétaire Mexicain au Commerce extérieur et à l'Industrie, son Excellence M. Jaime Serra Puche, à un déjeuner offert par l'Institut canadien pour les affaires internationales
- 93-11 19930217
Barbara McDougall
Allocution de l'honorable Barbara McDougall, secrétaire d'État aux Affaires extérieures devant le Comité permanent des Affaires étrangères et du Commerce extérieur <<MAINTIEN, RÉTABLISSEMENT ET CONSOLIDATION DE LA PAIX>>
- 93-12 19930219
Barbara McDougall
Allocution de l'honorable Barbara McDougall, secrétaire d'État aux Affaires extérieures, au déjeuner mixte du Vancouver Board of Trade et de la Fondation Asie Pacifique <<Le Canada et le siècle du Pacifique>>
- 93-13 19930224
Barbara McDougall
Allocution prononcée par l'honorable Barbara McDougall, secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à l'occasion d'un dîner conjoint de la Canada-Japan Society et du Canada-Japan Business Council <<LE CANADA ET LE JAPON: PARTENAIRES FACE AUX CHANGEMENTS DANS LE MONDE>>

- 93-14 19930225
Michael Wilson
Déclaration de l'honorable Michael Wilson,
ministre de l'Industrie, des Sciences et ministre
du Commerce extérieur, à l'occasion du dépôt du
Projet de loi mise en oeuvre de l'ALENA
- 93-15 19930226
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie, et ministre du Commerce
extérieur, à une conférence de presse tenue à
Weston Apparel, pour annoncer la Champagne
sectorielle du vêtement mode
- 93-16 19930301
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, lors d'une conférence de presse pour
présenter Accès Amérique du Nord
- 93-17 19930217
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, au dîner marquant le 50e anniversaire
de l'Association des exportateurs canadiens
- 93-18 19930308
Barbara McDougall
Notes pour une allocution de l'honorable Barbara
McDougall, secrétaire d'État aux Affaires
extérieures, à la Chambre des communes, sur la aid
humanitaire à l'ancienne Yougoslavie
- 93-19 19930318
Barbara McDougall
Déclaration de l'honorable Barbara McDougall,
secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à
l'occasion des réunions des programme des Nations
Unies pour l'environnement devant le groupe
d'experts de la Convention sur la biodiversité
- 93-20 19930321
Barbara McDougall
Déclaration de l'honorable Barbara McDougall,
secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à la
Conférence du dialogue sur la sécurité coopérative
dans le pacifique nord

- 93-21 19930322
Barbara McDougall
Déclaration de l'honorable Barbara McDougall,
secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à la
Réunion internationale d'experts sur la création
d'un tribunal criminel international
- 93-22 19930325
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie, et ministre du Commerce
extérieur, amorçant de débat de deuxième lecture
sur le Projet loi C-115 (Loi de mise en oeuvre de
l'ALENA)
- 93-23 19930401
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, à l'occasion du lancement du PLAN DE
PROMOTION DU COMMERCE EXTÉRIEUR 1993-1994
- 93-24 19930406
Michael Wilson
Note pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, à la Chambre de commerce de San Diego
- 93-25 19930407
Barbara McDougall
Notes pour une allocution prononcée par
l'honorable Barbara McDougall, secrétaire d'État
aux Affaires extérieures, devant la Chambre de
commerce Canada-Thaïlande
- 93-26 19930414
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, devant de Conseil d'administration de
la Chambre de commerce de l'Ontario
- 93-27 19930427
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, à l'occasion d'un déjeuner offert dans
le cadre d'une mission commerciale au Chili

- 93-28 19930428
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur, devant la Chambre de commerce Canada-Chili
- 93-29 19930428
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur à la Conférence spatiale des Amériques <<LE CANADA ET LA COOPÉRATION INTERNATIONAL DANS L'ESPACE>>
- 93-30 19930429
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, et ministre du Commerce extérieur, devant le Conseil argentin pour les relations internationales
- 93-31 19930429
Michael Wilson
Notes pour un toast prononcé par l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, et ministre du Commerce extérieur, lors d'un dîner en l'honneur de la mission commerciale en Argentine
- 93-32 19930513
Michael Wilson
Notes pour une allocution prononcée par l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur à l'occasion d'un déjeuner réunissant des membres de secteur des services aux entreprises
- 93-33 19930513
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur, devant le Comité d'analyse des politiques de l'Institut C.D. Howe "Productivité, prospérité et persévérance: le défi canadien"

- 93-34 19930514
Michael Wilson
Déclaration de clôture de Président de la
rencontre ministérielle de Toronto sur l'Uruguay
Round
- 93-35 19930517
Michael Wilson
Allocution de l'honorable Michael Wilson ministre
de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie
et ministre du Commerce extérieur à la Conférence
commerciale Canada-Japon
- 93-36 19930517
Barbara McDougall
Allocution de l'honorable Barbara McDougall,
secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à
l'Americas Society << La sécurité coopérative dans
les années 1990 de Moscou à Sarajevo >>
- 93-37 19930519
Michael Wilson
Allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre
de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie,
et ministre du Commerce extérieur, au Goodman
Forum <<La Chine nouvelle: débouchés pour le
Canada au cours du siècle du pacifique >>
- 93-38 19930525
Monique Vézina
Notes pour une allocution de l'honorable Monique
Vézina, ministre des Relations extérieures et du
développement international lors du lancement des
activités de préparation du 50e anniversaire des
Nations Unies organisé par l'Association
canadienne pour les Nations Unies en collaboration
avec Affaires extérieures et Commerce extérieur
Canada
- 93-39 19930524
Michael Wilson
Allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre
de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie
et ministre du Commerce extérieur, devant la
Society of International Business Fellows et la
Canadian American Society of the Southeastern
United States

- 93-40 19930527
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, et ministre du Commerce extérieur, amorçant de débat en troisième lecture du Projet de loi C-115 (Loi de mise en oeuvre de l'ALENA)
- 93-41 19930602
Michael Wilson
Intervention de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, et ministre du Commerce extérieur, à la réunion de l'OCDE au niveau des ministres << Le système commercial multilatéral >>
- 93-42 19930603
Barbara McDougall
Déclaration de l'honorable Barbara McDougall, secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à la Réunion ministérielle spéciale de l'Organisation des États américains (OEA) sur le Guatemala
- 93-43 19930527
Barbara McDougall
Allocution de l'honorable Barbara McDougall, secrétaire d'État aux Affaires extérieures devant le Comité permanent des Affaires étrangères et du Commerce extérieur <<examen du budget principal des dépenses >>
- 93-44 19930603
Michael Wilson
Déclaration de l'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, et ministre du Commerce extérieur, à la réunion du Conseil de l'OCDE au niveau ministériel <<l'OCDE à l'heure de l'interdépendance >>
- 93-45 19930606
Barbara McDougall
Intervention de l'honorable Barbara McDougall, secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à la Réunion ad hoc des Affaires étrangères des pays membres de l'Organisation des États américains, portant sur Haïti

- 93-46 19930607
Barbara McDougall, Stan Gooch
Allocution de l'honorable Barbara McDougall,
secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à la
XXIIIe Assemblée générale de l'OEA prononcée par
M. Stan Gooch, Sous-ministre adjoint, Secteur de
Amérique latine et des Antilles, Affaires
extérieures et Commerce extérieur Canada
- 93-47 19930616
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, à l'occasion de la conférence Walter E.
Heller sur les affaires commerciales
internationales université Roosevelt <<Le Canada
dans une année de transition>>
- 93-48 19930616
Barbara McDougall, Dorothy Dobbie
Allocution de l'honorable Barbara McDougall,
secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à la
Conférence mondiale des Nations Unies sur les
droits de l'homme, prononcée par Mme Dorothy
Dobbie, députée
- 93-49 19930618
Michael Wilson
Notes pour une allocution de l'honorable Michael
Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et
de la Technologie et ministre du Commerce
extérieur, à l'occasion du déjeuner organisé par
l'Americas Society
- 93-50 19930716
Tom Hockin
Notes pour une allocution de l'honorable Tom
Hockin, ministre du Commerce international, devant
un parterre des participants du programme
<<Ouverture sur le monde>>, au Collège Huron,
Université de Western Ontario
- 93-51 19930726
Perrin Beatty
Allocution de l'honorable Perrin Beatty,
Secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à la
réunion six plus sept de la Conférence
postministérielle de l'ASEAN

- 93-52 19930813
Tom Hockin
Notes pour une allocution de l'honorable Tom Hockin, ministre du Commerce extérieur, concernant l'issue heureuse des négociations relatives aux Accords nord-américains sur la coopération dans les domaines du travail et de l'environnement
- 93-53 19930818
Perrin Beatty
Allocution de l'honorable Perrin Beatty, secrétaire d'État aux Affaires extérieures, au Freedom Forum <<La volonté de réformer le système onusien>>
- 93-54 19930914
Tom Hockin
Notes pour une allocution de l'honorable Tom Hockin, ministre du Commerce extérieur, à la suite de la signature des textes juridiques des Accords nord-américains de coopération dans les domaines de l'environnement et du travail
- 93-55 19930913
Perrin Beatty
Allocution de l'honorable Perrin Beatty, secrétaire d'État aux Affaires extérieures, à la suite de la signature de l'Accord de paix entre Israël et l'Organisation de libération de la Palestine
- 93-56 19930910
Perrin Beatty
Notes pour une allocution de l'honorable Perrin Beatty, secrétaire d'État aux Affaires extérieures, devant la Canada-U.S. Business Association
- 93-57 19931004
Tom Hockin
Notes pour une allocution de l'honorable Tom Hockin, ministre du Commerce extérieur, à la présentation des prix d'excellence à l'exportation canadienne
- 93-58 19931016
Benoît Bouchard
Allocution de son excellence l'honorable Benoît Bouchard Chef de la délégation canadienne a l'ouverture du cinquième sommet de la francophone

- 93-59 19931019
Tom Hockin
Allocution de l'honorable Tom Hockin, ministre du Commerce extérieur, à l'occasion de la séance inaugurale du Forum de coopération industrielle Canada-Japon
- 93-60 19931021
Tom Hockin
Une allocution de l'honorable Tom Hockin, ministre du Commerce extérieur, à ExportVision 93
- 93-61 19931113
Roy MacLaren
Notes pour une allocution de l'honorable Roy MacLaren, ministre du Commerce extérieur devant le Conseil commercial Canada-Chine
- 93-62 19931116
Roy MacLaren
Notes pour une allocution de l'honorable Roy MacLaren, ministre du Commerce international, devant le Vancouver Board of Trade
- 93-63 19931202
André Ouellet
Déclaration de l'honorable André Ouellet, ministre des Affaires étrangères, à l'occasion de la réunion ministérielle du Conseil de l'Atlantique Nord
- 93-64 19931207
Roy MacLaren
Déclaration préliminaire de l'honorable Roy MacLaren, ministre du Commerce international à la conférence de presse
- 93-65 19931217
André Ouellet
Notes pour une allocution de l'honorable André Ouellet, ministre des Affaires étrangères devant le Comité Québec-Ukraine
- 93-66 19931220
André Ouellet
Notes pour une allocution de l'honorable André Ouellet, ministre des Affaires étrangères, à la Société de développement international Desjardins
- 93-un1 19931005
Reid Morden
Allocution de M. Reid Morden, sous-secrétaire d'État aux Affaires extérieures, lors du lancement du Mois de l'histoire des femmes